

## ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Назаршоевой Чиллы Рахимбековны на тему «Этнолингвистическое освещение лексики родильного обряда шугнанского языка», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.6. Языки народов зарубежных стран (памирские языки)

Изучение памирских языков и их лексики редко становится предметом исследования у современных лингвистов и этнографов, поэтому каждая работа, посвященная описанию того или иного аспекта лексики или грамматики малых языков Памира, становится событием в научной жизни иранистов.

Как верно отмечено в самом начале реферата, “глобализация и проникновение достижений медицины в разные уголки мира ведут не только к прогрессу, но и к потере традиционных ритуалов и вместе с ними – к потере исконной лексики”. Поэтому так важно зафиксировать в научной литературе всевозможные традиционные обряды и объяснить в словаре словосочетания и выражения, сопровождающие эти обряды.

Данная тема не является хорошо изученной для шугнанского языка, что наглядно показано автором в разделе “Степень изученности темы”, в списке работ мы не находим ни одного лингвистического исследования, посвященного родильным обрядам. В нашем распоряжении имеется небольшое количество работ историков, этнографов и фольклористов. Актуальность и новизна исследования подтверждаются таким положением дел. Цели и задачи, поставленные автором во Введении, полностью выполнены.

Очень важным достоинством диссертации является тот факт, что материал собирался не только по письменным источникам (шугнанско-русский словарь Д. Карамшоева, фольклорные и этнографические работы, хранящиеся в Фонде Института гуманитарных наук им. академика Б. Искандарова НАНТ), но и путем анкетирования и сбора языкового и этнографического материала, т.е. проводилось полевое исследование.

Диссертация состоит из введения, трех глав, заключения и списка использованной литературы. Текст выстроен логично и последовательно. В заключении автор приходит к выводам, что многие слова, зафиксированные в выражениях, связанных с родильной

обрядностью, функционируют в бытовой жизни шугнанцев. Также диссертант отмечает, что большую часть лексики родильного обряда составляют исконные лексемы как шугнанского, так и других памирских языков, однако с течением времени исконная лексика заменяется на заимствованную, при этом многие исконные лексемы уже не понятны молодым носителям языка. Автор диссертационного исследования последовательно по всему тексту комментирует происхождение всех лексем и языковых выражений, что составляет несомненное достоинство работы.

В качестве замечания хотелось бы пожелать автору в случае публикации диссертации в виде монографии: было бы хорошо сопровождать запись выражений на шугнанском языке гlosсированием, это способствует использованию полученного в ходе исследования материала более широким кругом ученых.

В целом следует отметить, что уровень, на котором написано диссертационное исследование, полностью соответствует требованиям, стандартно предъявляемым к диссертации на соискание ученой степени кандидата наук. Теоретическая и практическая важность исследования не подлежат сомнению. Автор диссертации, Назаршоева Чилла Рахимбековна, в полной мере заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.6. Языки народов зарубежных стран (памирские языки).

Кандидат филологических наук,  
доцент Института классического Востока и Античности  
ФГАОУ ВО «Национальный исследовательский университет  
Высшая школа экономики»  
101000, г. Москва, ул. Мясницкая, д. 20,  
+7 (495) 771-32-32, eamand@hse.ru

Арманда Елена Евгеньевна

Подпись заверяю

